

Chambre des Représentants

SESSION 1959-1960.

28 MAI 1960.

PROJET DE LOI relatif à la déchéance de la nationalité belge résultant de l'arrêté-loi du 20 juin 1945.

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS.

L'arrêté-loi du 20 juin 1945 (*Moniteur belge* du 24 juin 1945) a déclaré déchus de plein droit de la qualité de Belge ceux qui, dans les territoires belges annexés par l'Allemagne ou soumis au régime administratif allemand après le 10 mai 1940 et au cours de cette annexion ou sous ce régime, ont exercé des fonctions dirigeantes dans les organismes politiques créés par l'ennemi ou ont été des propagandistes actifs de l'ennemi (article premier).

La déchéance de nationalité devait être constatée par la publication de listes dont l'insertion au *Moniteur belge*, sous forme d'arrêtés ministériels, s'est étagée du 14 mai 1946 au 27 août 1947 (art. 2).

L'arrêté-loi du 20 juin 1945 prévoyait un recours judiciaire contre la constatation de la déchéance, recours à exercer dans les trois mois de la publication (art. 3).

La déchéance étendait ses effets à l'épouse et aux enfants mineurs, sauf recours judiciaire éventuel (art. 4).

*
**

La loi du 1^{er} juin 1949 maintenant certaines dispositions légales en vigueur nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix a introduit dans ce système les modifications suivantes :

— De nouvelles constatations de déchéance ont été rendues impossibles. En effet, l'article premier, 7°, de la loi de 1949 ne laisse en vigueur que les dispositions relatives aux recours.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1959-1960.

28 MEI 1960.

WETSONTWERP betreffende het verval van de Belgische nationaliteit ten gevolge van de besluitwet van 20 juni 1945.

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN.

Ingevolge de besluitwet van 20 juni 1945 (*Belgisch Staatsblad* van 24 juni 1945) zijn van rechtswege vervallen verklaard van de staat van Belg zij die, in de Belgische gebieden die na 10 mei 1940 door Duitsland werden geannexeerd of aan het Duits administratief regime werden onderworpen, tijdens die annexatie of onder dat regime leidende functies in de door de vijand opgerichte politieke organismen hebben waargenomen of een actief propagandist van de vijand zijn geweest (eerste artikel).

Het verval van nationaliteit was vast te stellen door de bekendmaking van lijsten, in het *Belgisch Staatsblad* opgenomen in de vorm van ministeriële besluiten, over de periode van 14 mei 1946 tot 27 augustus 1947 (art. 2).

De besluitwet van 20 juni 1945 had een beroep voor de rechtbank tegen de vaststelling van het verval ingericht, welk beroep moest worden ingesteld binnen drie maanden na de bekendmaking (art. 3).

De vervallenverklaring had gevolg ten aanzien van de echtgenote en van de minderjarige kinderen, behoudens beroep voor elk afzonderlijk ingesteld (art. 4).

*
**

De wet van 1 juni 1949 waarbij sommige wettelijke bepalingen gehandhaafd worden niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredesvoet, heeft in die regeling de volgende wijzigingen aangebracht :

— Er konden geen nieuwe vaststellingen van het verval geschieden. Ingevolge het eerste artikel, 7°, van de wet van 1949 blijven immers alleen de bepalingen met betrekking tot het beroep van kracht.

H. — 537.

— La disposition relative aux effets collectifs de la déchéance a été rétroactivement abrogée (article premier, 7°, 2° alinéa) et remplacée par une disposition ouvrant une faculté de renonciation à la qualité de Belge pour l'épouse et les enfants du déchu (art. 16, 2°, 3° et 4° alinéas).

— De nouveaux délais de recours ont été prévus :

a) En faveur de ceux qui ont été retenus contre leur gré à l'étranger (art. 16, 1°). Ce délai est de trois mois à dater du retour en Belgique.

b) En faveur de ceux qui n'ont pas introduit de recours ou ont introduit un recours irrégulier (art. 16, 3°). Ce nouveau délai était de trois mois à dater du 15 juin 1949.

*
**

Les textes subsistants de l'arrêté-loi du 20 juin 1945, coordonnés avec les dispositions qui le concernent de la loi du 1^{er} juin 1949, sont reproduits dans le tableau joint au présent Exposé des Motifs.

Cette législation a fait l'objet d'une proposition de loi n° 41 de M. Parisi, du 25 novembre 1953, tendant à permettre aux ayants droit de déchus décédés de poursuivre ou d'introduire un recours au nom de leur auteur, proposition considérablement développée par des amendements de M. Parisi également (*Document Chambre des Représentants*, n° 327, du 23 février 1954). Cette proposition est devenue caduque par suite de dissolution. Les objectifs qu'elle entendait réaliser méritent incontestablement d'être repris en sérieuse considération.

Si l'on veut apprécier, d'autre part, l'application qui a été faite de l'arrêté-loi du 20 juin 1945, comprenant les modifications apportées par la loi du 1^{er} juin 1949, on est amené à constater que sur 1 266 personnes portées sur les listes de déchus, environ 900 ont vu leur recours agréé, tandis que pour 133 le recours a été rejeté ou déclaré irrecevable et que 255 n'ont pas introduit de recours ou sont décédées avant qu'il ne soit vidé.

Il est plus que probable que parmi les personnes qui sont restées déchues de la nationalité belge, nombreuses sont celles qui auraient également vu agréer un recours si elles en avaient introduit ou si l'examen avait pu en être poursuivi.

Une suggestion tendant à rouvrir des délais de recours ne paraît devoir être retenue que dans une mesure très limitée. En effet, les événements qui ont donné lieu à la constatation de la déchéance sont déjà lointains et les témoignages à recueillir devenus fort incertains. Au surplus une réouverture de délais ne saurait concerner ceux à l'égard desquels une décision judiciaire définitive est intervenue.

L'exercice du recours normal doit être réservé aux déchus qui ont été retenus contre leur gré à l'étranger et à leurs ayants droit, ainsi qu'aux ayants droit de déchus décédés qui n'ont pu introduire de recours ou dont les recours ont été déclarés irrecevables.

En ce qui concerne les personnes qui ont négligé d'introduire un recours ou l'ont vu rejeter, une possibilité de réintégration dans la nationalité belge se recommande dans le

— De la bepaling betreffende de gezamenlijke gevolgen van de vervallenverklaring werd met terugwerkende kracht opgeheven (eerste artikel, 7°, 2^{de} lid) en vervangen door een andere waarbij aan de echtgenote en de kinderen van de vervallenverklarde de mogelijkheid geboden wordt de staat van Belg af te wijzen (art. 16, 2°, 3^{de} en 4^{de} lid).

— Nieuwe termijnen van beroep werden gesteld :

a) Ten gunste van hen die tegen hun wil in het buitenland opgehouden waren (art. 16, 1°). Die termijn is gesteld op drie maanden te rekenen van de dag van hun terugkeer in België;

b) Ten gunste van hen die geen beroep of een onregelmatig beroep hebben ingesteld (art. 16, 3°). Die nieuwe termijn was drie maanden te rekenen van 15 juni 1949.

*
**

De overblijvende teksten van de besluitwet van 20 juni 1945, gecoördineerd met de daarop betrekking hebbende bepalingen van de wet van 1 juni 1949, vindt men terug in het overzicht, bij deze Memorie van Toelichting gevoegd.

In verband met die wettelijke voorzieningen heeft de heer Parisi reeds op 25 november 1953 een wetsvoorstel (n° 41) ingediend waarbij aan de rechtverkrijgenden van overleden vervallenverklaarden de mogelijkheid zou worden geboden op naam van hun rechtsvoorganger een beroep voort te zetten of in te stellen, welk voorstel aanzienlijk werd uitgebreid door de eveneens door de heer Parisi ingediende amendementen (*Bescheid Kamer van Volksvertegenwoordigers*, n° 327, van 23 februari 1954). Dit voorstel is vervallen ingevolge de ontbinding der Kamers. De doeleinden die werden nagestreefd verdienen ongetwijfeld dat aan genoemd voorstel bijzondere aandacht zou worden besteed.

Voor een betere beoordeling van de toepassing die werd gemaakt van de besluitwet van 20 juni 1945, ook zoals zij is gewijzigd bij de wet van 1 juni 1949, dient erop gewezen dat op de 1 266 op de lijst van de vervallenverklaarden gebrachte personen, voor ongeveer 900 het beroep werd ingewilligd terwijl voor 133 het beroep verworpen of niet-ontvankelijk verklaard werd en 225 geen beroep hebben ingesteld of overleden zijn voor het zijn beslag gekregen had.

Hoogstwaarschijnlijk zijn er onder de personen die van de Belgische nationaliteit vervallen bleven heel wat wier beroep ook zou zijn ingewilligd indien zij het hadden ingesteld of indien de behandeling ervan had kunnen worden voortgezet.

Een voorstel dat beoogt opnieuw de termijnen te openen voor het instellen van het beroep kan blijkbaar slechts in zeer beperkte mate worden in aanmerking genomen. Immers, de gebeurtenissen die aanleiding hebben gegeven tot de vervallenverklaring liggen reeds betrekkelijk lang in het verleden en de vereiste getuigenissen zijn dan niet meer zo vast. Bovendien zou de heropening van de termijnen slechts kunnen gelden voor de vervallenverklaarden ten aanzien van wie een rechterlijke eindbeslissing gewezen is.

Het instellen van een normaal beroep moet voorbehouden worden aan de vervallenverklaarden die tegen hun wil in het buitenland werden opgehouden en aan hun rechtverkrijgenden alsmede aan de rechtverkrijgenden van de overleden vervallenverklaarden die geen beroep hebben kunnen instellen of wier beroep niet-ontvankelijk is verklaard.

Wat de personen betreft die verzuimd hebben beroep in te stellen of wier beroep afgewezen werd, zou de mogelijkheid tot herstel in de Belgische nationaliteit beter kunnen

cadre des mesures destinées à atténuer les rigueurs de la répression de l'incivisme.

Il ne s'agit pas ici d'une réouverture de délais. Le projet tend à corriger le caractère irrémédiable de la déchéance, en offrant à celui qui a donné des preuves d'amendement, la possibilité d'être réintégré dans la nationalité belge.

Cette faveur ne doit pas être limitée dans le temps. Plus la résidence de l'intéressé en Belgique sera longue, mieux il sera en mesure de faire la preuve de son amendement. Les motifs de la déchéance ne sont plus en discussion. C'est la conduite ultérieure de l'intéressé et son idoneité nouvelle qui doivent être appréciées.

La procédure en réintégration sera également accessible aux déchus qui, après un séjour à l'étranger, reviendraient en Belgique et y résideraient pendant cinq ans. Pour les mêmes motifs, il ne s'impose pas de limiter aux premiers mois suivant l'accomplissement de cette condition, la possibilité de recourir à cette procédure.

La procédure en réintégration se rapproche des facultés de recouvrement qui sont offertes à ceux qui ont perdu la qualité de Belge par acquisition volontaire d'une nationalité étrangère ou par mariage. Ici également une condition de résidence préalable est imposée mais la faculté ne doit pas être exercée dans un délai déterminé.

On peut considérer également que la réintégration est une sorte de réhabilitation qui ne doit pas nécessairement être demandée dans un délai imposé.

On doit remarquer, d'ailleurs, que les délais de rigueur ont cet inconvénient de n'être jamais connus de tous les bénéficiaires éventuels, ce qui ne peut manquer de provoquer de nouvelles demandes de réouverture.

Cette matière fait l'objet de l'article premier du projet.

L'article 2 du projet joint à une possibilité de recours qu'offrait encore la loi du 1^{er} juin 1949, certaines facultés qui peuvent être exercées par les ayants droit de déchus décédés.

L'article 3 règle la procédure applicable à ces recours.

L'article 4 a trait aux mentions marginales à porter dans les registres de l'état civil à la suite d'agrération, de réintégration ou de recours.

L'article 5 vise la possibilité de renoncer à la nationalité belge que l'article 16, 2^o, de la loi du 1^{er} juin 1949 avait réservée à l'épouse et aux enfants du déchu. Cette disposition comporte une réouverture de délai qui trouve sa justification dans le fait que la loi du 1^{er} juin 1949 a restitué la nationalité belge — sans qu'elles en aient été nécessairement informées — à des personnes que l'arrêté-loi du 20 juin 1945 avait privées de leur nationalité comme conséquence de la déchéance du chef de famille.

Cette renonciation ne pourra cependant plus être exercée que sous la condition que le déclarant possède une autre nationalité ou l'acquière du fait de sa renonciation à la nationalité belge. Cette exigence est conforme aux tendances actuelles dans le domaine de l'élimination de l'apatridie.

L'article 6 entend décharger les indigents des frais afférents aux procédures envisagées dans le projet.

worden opgenomen in de maatregelen ter verzachting van de strenge bestraffing van het incivisme.

Het gaat hier niet om de heropening van de termijnen. Het ontwerp heeft ten doel een aanpassing te zoeken op de onherstelbaarheid van het verval door hem, die ervan blijk geeft dat hij zich gebeterd heeft, de mogelijkheid te bieden in de Belgische nationaliteit te worden hersteld.

Die gunst mag niet beperkt worden in de tijd. Hoe langer betrokkene in België verblijft zoveel te beter zal hij kunnen blijk geven van verbetering. De redenen van het verval komen niet meer ter sprake. Alleen moet worden beoordeeld hoe betrokkene zich naderhand gedragen heeft en of hij opnieuw geschikt is om die gunst te bekomen.

De procedure tot herstel van nationaliteit staat eveneens open voor vervallenverklaarden die na een verblijf in het buitenland naar België zouden terugkeren en er vijf jaar zouden verblijven. Om dezelfde redenen is het niet geboden dat de mogelijkheid tot het aanwenden van deze procedure zou beperkt worden tot de eerste maanden nadat aan deze vereiste is voldaan.

De procedure tot herstel van nationaliteit is nauw verwant met het vermogen de nationaliteit te herkrijgen, geboden aan hen die tengevolge de vrijwillige verkrijging van een vreemde nationaliteit of door hun huwelijk de staat van Belg hebben verloren. Hier wordt eveneens een voorafgaand verblijf vereist, maar het recht moet niet binnen een bepaalde termijn worden uitgeoefend.

Ook kan worden aangenomen dat het herstel van nationaliteit een soort van eerherstel is dat niet noodzakelijk binnen een gestelde termijn moet worden aangevraagd.

Er zij trouwens opgemerkt dat aan strenge termijnen het bezwaar verbonden is dat niet al de eventuele gerechtigden daarvan kennis hebben, wat aanleiding zou kunnen geven tot nieuwe aanvragen om de termijnen te heropenen.

Daarover handelt het eerste artikel van het ontwerp.

Door artikel 2 van het ontwerp worden bij het beroep dat ingevolge de wet van 1 juni 1949 nog mogelijk was bepaalde rechten gevoegd, die door de rechtverkrijgenden van de overleden vervallenverklaarden kunnen worden uitgeoefend.

Artikel 3 regelt de op dit beroep toepasselijke rechtspleging.

Artikel 4 heeft betrekking op de marginale meldingen die ingevolge de inwilliging van het herstel of van het beroep in de registers van de burgerlijke stand dienen te worden aangebracht.

Artikel 5 doelt op de mogelijkheid de Belgische nationaliteit af te wijzen, welke mogelijkheid door artikel 16, 2^o, van de wet van 1 juni 1949 aan de echtgenote en aan de kinderen van de vervallenverklaarde was voorbehouden. Door deze bepaling wordt een nieuwe termijn opengesteld, wat rechtvaardiging vindt in het feit dat de wet van 1 juni 1949 — zonder dat zij daarvan noodzakelijkerwijze in kennis gesteld werden — de Belgische nationaliteit heeft teruggegeven aan personen die door de besluitwet van 20 juni 1945 hun nationaliteit hadden verloren als gevolg van de vervallenverklaring van het gezinshoofd.

Dit kan echter nog enkel geschieden mits degene die verklaart dat hij de Belgische nationaliteit wenst af te wijzen een andere nationaliteit bezit of die verkrijgt doordat hij van de Belgische nationaliteit afziet. Deze vereiste stemt overeen met het huidige streven om de gevallen van staatloosheid uit te schakelen.

Artikel 6 wil de behoeftigen ontslaan van de kosten die met de in het ontwerp in uitzicht gestelde rechtsplegingen gepaard gaan.

L'article 7 porte abrogation des dispositions subsistantes de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 modifié par la loi du 1^{er} juin 1949.

Le Ministre de la Justice.

Door artikel 7 worden de nog bestaande bepalingen van de besluitwet van 20 juni 1945, gewijzigd bij de wet van 1 juni 1949, opgeheven.

De Minister van Justitie.

L. MERCHIEERS.

COORDINATION DE :

Arrêté-loi du 20 juin 1945.

Article premier.

Est déchu de plein droit de la qualité de Belge, celui qui, dans les territoires belges annexés par l'Allemagne ou soumis au régime administratif allemand après le 10 mai 1940 et au cours de cette annexion ou sous ce régime, a exercé des fonctions dirigeantes dans les organismes politiques créés par l'ennemi ou a été un propagandiste actif de l'ennemi.

Art. 2.

La liste des individus déchus de la qualité de Belge, dressée par les autorités judiciaires et administratives, est publiée au *Moniteur belge*. La déchéance sort ses effets du jour de cette publication.

Art. 3.

Voir pp. 5, 6 et 7.

Art. 4.

La déchéance de nationalité étend ses effets à la femme du déchu, ainsi qu'aux enfants mineurs placés légalement sous sa garde, à l'exception des enfants mineurs émancipés par le mariage.

Dans les six mois de la déchéance de nationalité, la femme peut, si elle est d'origine belge par filiation, recouvrer cette qualité par une déclaration d'option souscrite,

Loi du 1^{er} juin 1949.

Les articles 1^{er} et 2 ci-contre ont cessé d'être en vigueur le 15 juin 1949 en vertu de l'article premier, 7^o, de la loi du 1^{er} juin 1949.

Article premier.

Sont maintenus en vigueur, nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix :

7^o les articles 3 et 5 de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 sur la déchéance de la nationalité belge.

Les droits qui ont été enlevés par application de l'article 4 de cet arrêté-loi aux personnes qui tombaient sous son application leur sont restitués avec effet rétroactif au 24 juin 1945.

L'article 4 ci-contre est rétroactivement abrogé par l'article premier, 7^o, deuxième alinéa, de la loi du 1^{er} juin 1949 (ci-dessus).

Voir d'autre part les modifications apportées par cette loi à l'article 3 de l'arrêté-loi du 20 juin 1945.

COORDINATIE VAN :

Besluitwet van 20 juni 1945.

Eerste artikel.

Is van rechtswege vervallen van den staat van Belg, hij die, in de Belgische gebieden die na 10 Mei 1940 door Duitschland werden geannexeerd of aan het Duitsch administratief regime werden onderworpen, en tijdens die annexatie of onder dat regime leidende functies in de door den vijand opgerichte politieke organismen waargenomen heeft of een actief propagandist van den vijand is geweest.

Art. 2.

De door de rechterlijke en bestuursoverheden opgemaakte lijst der personen die van den staat van Belg vervallen zijn, wordt in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt. Het verval heeft uitwerking te rekenen van den dag van die bekendmaking.

Art. 3.

Zie blz. 5, 6 en 7.

Art. 4.

Het verval van de nationaliteit breidt zijn uitwerking uit tot de vrouw van den vervallenverklarde, alsmede tot de wettelijk onder zijn bewaking gestelde minderjarige kinderen, met uitzondering van de door huwelijk ontvoogde minderjarige kinderen.

Binnen zes maanden na het verval der nationaliteit kan de vrouw, indien zij door afstamming van Belgische herkomst is, den staat van Belg verkrijgen door een ver-

Wet van 1 juni 1949.

Nevenstaande artikelen 1 en 2 zijn krachtens het eerste artikel, 7^o, van de wet van 1 juni 1949 sedert 15 juni 1949 niet meer van kracht.

Eerste artikel.

Blijven van kracht, niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredesvoet :

7^o de artikelen 3 en 5 der besluitwet van 20 juni 1945 betreffende het verval van de Belgische nationaliteit.

De rechten die bij toepassing van artikel 4 van die besluitwet ontnomen werden aan de personen die er onder vielen worden hun met terugwerkende kracht op 24 juni 1945 teruggeschonken.

Nevenstaande artikel 4 is met terugwerkende kracht opgeheven door het eerste artikel, 7^o, tweede lid, van de wet van 1 juni 1949 (hiervoren).

Zie voorts de wijzigingen door deze wet aangebracht in artikel 3 van de besluitwet van 20 juni 1945.

Arrêté-loi du 20 juin 1945.

devant le procureur du Roi près le tribunal de première instance à Verviers, dans les formes prévues à l'article 10 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnés par l'arrêté du 14 décembre 1932. Cette déclaration est soumise à l'agrément de l'autorité judiciaire.

La même faculté est réservée aux enfants du déchu, s'ils étaient Belges par filiation. La déclaration d'option doit être souscrite endéans les six mois qui suivent leur majorité.

Mention de la déchéance de nationalité est faite en marge de l'acte de naissance et, éventuellement, de l'acte d'option ou de naturalisation de l'épouse et des enfants du déchu.

Art. 3.

Premier alinéa :

Dans les trois mois de la publication, le déchu peut, par lettre recommandée à la poste adressée au procureur du Roi près le tribunal de première instance à Verviers, introduire un recours non suspensif. Il doit, dans le même délai, sous peine d'irrecevabilité, consigner au greffe du tribunal une provision destinée à couvrir les frais de publicité et de procédure.

Troisième alinéa :

Le procureur du Roi dresse acte de l'accomplissement de ces formalités. Il assure immédiatement la publicité du recours par affiches à la porte de la maison communale et à celle de la demeure où l'intéressé a résidé au cours de l'an-

Loi du 1^{er} juin 1949.

Art. 16.

Les modifications suivantes sont apportées aux dispositions de l'article 3 de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 :

1^o Après le premier alinéa, il est ajouté un alinéa libellé comme suit :

Deuxième alinéa :

« Le déchu qui justifie avoir été retenu contre son gré à l'étranger peut introduire un recours, dans les formes et conditions prévues à l'alinéa précédent, dans le délai de trois mois suivant son retour en Belgique. »

Besluitwet van 20 juni 1945.

klaring van nationaliteitskeuze, die voor den procureur des Konings bij de rechtbank van eersten aanleg te Verviers dient ondertekend binnen de vormen welke zijn voorzien bij artikel 10 van de bij het besluit van 14 December 1932 samengeordende wetten op de verwerving, het verlies en de herkrijging van de nationaliteit. Die verklaring moet door de rechterlijke overheid ingewilligd worden.

Hetzelfde recht wordt aan de kinderen van den vervallenverklarde voorbehouden, indien zij Belg door afstamming waren. De verklaring van nationaliteitskeuze moet binnen zes maanden na hun meerderjarigheid ondertekend zijn.

Van het verval van nationaliteit wordt melding gemaakt op den rand van de akte van geboorte en, eventueel, van de akte van keuze of van naturalisatie der echtgenooten en der kinderen van den vervallenverklarde.

Art. 3.

Eerste lid :

Binnen drie maanden na de bekendmaking, kan de vervallenverklarde, bij een ter post aangezekend schrijven dat tot den procureur des Konings bij de rechtbank van eersten aanleg te Verviers dient gericht, beroep instellen, dat geen schorsende kracht heeft. Hij moet, binnen denzelfden termijn, op straffe van niet-ontvankelijkheid, ter griffie van de rechtbank een provisie in consignatie geven welke moet dienen om de kosten van bekendmaking en van rechtspleging te dekken.

Derde lid :

De procureur des Konings maakt van de vervulling van die formaliteiten akte op. Hij zorgt er onmiddellijk voor dat het beroep openbaar wordt gemaakt door aanplakking van plakbrieven aan de deur van het gemeentehuis en aan

Wet van 1 juni 1949.

Art. 16.

De volgende wijzigingen worden gebracht aan de bepalingen van artikel 3 der besluitwet van 20 juni 1945 :

1^o Na de eerste alinea wordt een alinea toegevoegd, luidens als volgt :

Tweede lid :

« De vervallenverklarde die doet blijken dat hij tegen zijn wil in het buitenland werd weerhouden, kan, binnen de termijn van drie maanden die volgen op zijn terugkeer in België, beroep instellen, in de vormen en onder de voorwaarden voorzien in de voorgaande alinea. »

Arrêté-loi du 20 juin 1945.

nexion des territoires, ainsi que par insertion dans deux journaux de ces territoires. La publication mentionne le délai pendant lequel ce magistrat procède à une enquête. Le tribunal de première instance prononce sur l'agrément du recours après avis du procureur du Roi, l'intéressé entendu ou appelé. La décision est motivée : elle est notifiée à l'intéressé par les soins du procureur du Roi.

Quatrième alinéa :

Dans les quinze jours de la notification, l'intéressé et le procureur du Roi peuvent se pourvoir contre la décision du tribunal, par requête adressée à la Cour d'appel. Celle-ci statue en dernier ressort, après avis du procureur général.

Cinquième alinéa :

Les citations et notifications se font par la voie administrative.

Sixième alinéa :

La décision définitive d'agrément agit rétroactivement. Elle est publiée par extrait au *Moniteur belge*.

Loi du 1^{er} juin 1949.

2^o Après le dernier alinéa, il est ajouté :

Septième alinéa :

« Lorsque la déchéance de nationalité est définitive, mention en est faite en marge de l'acte de naissance et, éventuellement, de l'acte d'option ou de naturalisation de l'intéressé. »

Huitième alinéa :

« La femme et les enfants du déchu peuvent décliner la nationalité belge dans le délai de six mois à partir du jour de la transcription du jugement ou de l'arrêt rejetant le recours introduit par le déchu ou, éventuellement, dans le délai de six mois à dater de l'entrée en vigueur de la loi maintenant certaines dispositions légales en vigueur, nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix. »

Besluitwet van 20 juni 1945.

de deur van de woning waar de betrokkene tijdens de aanhechting van het grondgebied heeft verbleven, alsmede door inlassching in twee bladen van die gebieden. In de bekendmaking wordt de termijn vermeld gedurende welken die magistraat een onderzoek instelt. De rechtbank van eersten aanleg doet over de inwilliging van het beroep uitspraak na ingewonnen advies van den procureur des Konings en nadat de belanghebbende werd gehoord of opgeroepen. De beslissing wordt met redenen omkleed : zij wordt den betrokkene betekend door toedoen van den procureur des Konings.

Vierde lid :

Binnen vijftien dagen van de beteekening kunnen de betrokkene en de procureur des Konings zich tegen de beslissing van de rechtbank voorzien bij een tot het Hof van beroep gericht verzoekschrift. Dit Hof beschikt in hoogsten aanleg, na ingewonnen advies van den procureur-generaal.

Vijfde lid :

Dagvaardiging en beteekening geschieden langs bestuurlijken weg.

Zesde lid :

De eindbeslissing tot inwilliging heeft uitwerking met terugwerkende kracht. Zij wordt bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Wet van 1 juni 1949.

2^o Na de laatste alinea wordt toegevoegd :

Zevende lid :

« Wanneer het verval van nationaliteit definitief is, wordt melding er van gemaakt op de kant van de akte van geboorte en, in voorkomend geval, van de akte van keuze of naturalisatie van belanghebbende. »

Achtste lid :

« De vrouw en de kinderen van de vervallenverklarde kunnen de Belgische nationaliteit afwijzen binnen de termijn van zes maanden van de overschrijving af van het vonnis of van het arrest waarbij het door de vervallenverklarde ingesteld beroep wordt afgewezen, of eventueel binnen de termijn van zes maanden van af de inwerking-treding der wet waarbij sommige wettelijke bepalingen gehandhaafd worden niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredevoet. »

Arrêté-loi du 20 juin 1945.

Loi du 1^{er} juin 1949.

Besluitwet van 20 juni 1945.

Wet van 1 juni 1949.

Neuvième alinéa :

« A l'égard des enfants mineurs, ce délai est prorogé jusqu'à l'expiration des six mois qui suivent leur majorité; toutefois, dès l'âge de 16 ans, ils sont admis à décliner la nationalité belge, dans les conditions déterminées par l'article 21 des lois sur la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932. »

3° Les dispositions transitoires suivantes sont ajoutées à l'arrêté-loi du 20 juin 1945 :

« La personne déchue de la nationalité belge, conformément aux dispositions du présent arrêté-loi, et qui n'a pas introduit de recours dans les délais fixés avant la mise en vigueur de la loi maintenant certaines dispositions légales en vigueur nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix, ou a omis de consigner au greffe du tribunal une provision destinée à couvrir les frais de publication ou de procédure, est admise dans les trois mois suivant l'entrée en vigueur de la loi maintenant certaines dispositions légales en vigueur nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix à introduire un recours contre la mesure qui la frappe ou a consigné cette provision.

» Sont validées les consignations tardives de provisions destinées à couvrir les frais de publication et de procédure faites avant l'entrée en vigueur de la loi maintenant certaines dispositions légales en vigueur, nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix.

» Dispense de consignation de tout ou partie des frais de publication et de procédure pourra être obtenue dans les conditions et suivant les formes prévues par la loi sur l'assistance judiciaire et la procédure gratuite. »

Art. 5.

Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté-loi.

Negende lid :

« Ten opzichte van de minderjarige kinderen, wordt deze termijn verlengd tot na verloop van zes maanden die volgen op hun meerderjarigheid; evenwel mogen zij van de leeftijd van 16 jaar af, de Belgische nationaliteit afwijzen, onder de voorwaarden bepaald in artikel 21 der wetten op de nationaliteit, samengevoegd bij koninklijk besluit van 14 december 1932. »

3° De volgende overgangsbepalingen worden aan de besluitwet van 20 juni 1945 toegevoegd :

« De overeenkomstig de bepalingen van deze besluitwet van Belgische nationaliteit vervallen verklaarde persoon, die geen beroep heeft ingesteld binnen de termijnen bepaald vóór de inwerkingtreding der wet waarbij sommige wetsbepalingen gehandhaafd worden, niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredesvoet, of die heeft verwaarloosd ter griffie van de rechtbank een provisie in consignatie te geven tot dekking van de kosten van bekendmaking en van rechtspleging, kan, binnen de drie maanden die volgen op de inwerkingtreding der wet waarbij sommige wetsbepalingen gehandhaafd worden, niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredesvoet, beroep instellen tegen de maatregel die hem heeft getroffen, of die provisie in consignatie geven.

» De laattijdige consignaties van provisie tot dekking van de kosten van bekendmaking en van rechtspleging, gedaan vóór de inwerkingtreding der wet waarbij sommige wetsbepalingen gehandhaafd worden, niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredesvoet, worden geldig verklaard.

» Vrijstelling van consignatie der kosten van bekendmaking en van rechtspleging kan geheel of ten dele verkregen worden, onder de voorwaarden en naar de vormen voorzien bij de wet op de rechtsbijstand en kosteloze rechtspleging. »

Art. 5.

Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van deze besluitwet.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le Conseil d'Etat, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de la Justice, le 15 février 1960, d'une demande d'avis sur un projet de loi « relatif à la déchéance de nationalité résultant de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 », a donné le 14 mars 1960 l'avis suivant :

Par application de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 sur la déchéance de la nationalité belge, était exclu de plein droit de la qualité de Belge, celui qui, dans les territoires belges annexés à l'Allemagne ou soumis au régime administratif allemand après le 10 mai 1940 et au cours de cette annexion ou sous ce régime, avait exercé des fonctions dirigeantes dans les organismes politiques créés par l'ennemi ou avait été un propagandiste actif de l'ennemi; les membres de la famille du déchu suivaient le sort de celui-ci. Cet arrêté-loi étant pris sur base de la loi du 20 mars 1945 donnant au Roi, pour une durée limitée, des pouvoirs extraordinaires, il cessait d'être en vigueur au jour fixé pour la remise de l'armée sur pied de paix.

La loi du 1^{er} juin 1949 maintenant certaines dispositions légales en vigueur nonobstant la remise de l'armée sur pied de paix, maintint les articles 3 et 5 de l'arrêté-loi de 1945 en vigueur, tout en complétant l'article 3, et ajouta des dispositions transitoires; faute d'être repris dans la loi du 1^{er} juin 1949, les articles 1^{er}, 2 et 4 de l'arrêté-loi cessaient d'être d'application. La législation ainsi maintenue et complétée créa de nouvelles possibilités de recours contre les décisions de déchéance de nationalité prises antérieurement.

Le projet soumis au Conseil d'Etat a pour principal objet d'autoriser certains déchus, dans certaines conditions de résidence et de bonne conduite, à solliciter leur réintégration dans la nationalité belge.

A cette fin, il remplace l'article 3 de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 maintenu en vigueur et complété par la loi du 1^{er} juin 1949, insère dans l'arrêté-loi les articles 3bis et 3ter. Après l'article 4, qui a cessé d'être en vigueur, il ajoute les articles 4bis et 4ter. Il remplace enfin par de nouvelles dispositions transitoires celles qui avaient été prévues par la loi du 1^{er} juin 1949.

Il résulte de ces modifications successives un texte hétéroclite où se mêlent les dispositions encore applicables et celles qui ont cessé d'être en vigueur, ce qui est de nature à susciter des confusions.

Le Conseil d'Etat propose une rédaction nouvelle pour cette législation, afin de grouper en un texte clair les dispositions actuelles et celles qui font l'objet du présent projet; on pourra ainsi abroger l'arrêté-loi du 20 juin 1945.

Article premier.

§ 1. La personne déchue en application de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 sur la déchéance de la nationalité belge peut, si, depuis la déchéance, elle a eu une conduite irréprochable au point de vue national, demander sa réintégration dans la nationalité belge, à la condition d'avoir une résidence en Belgique depuis cinq ans au moins et de n'avoir pas acquis volontairement une autre nationalité.

§ 2. La demande de réintégration est introduite auprès du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Verviers. Elle est instruite et il est statué sur cette demande conformément aux règles prévues à l'article 10 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932.

Art. 2.

§ 1. Le déchu qui justifie avoir été retenu contre son gré à l'étranger peut, dans les trois mois suivant son retour en Belgique, introduire un recours tendant à le relever de la déchéance.

§ 2. Lorsque le déchu, retenu contre son gré à l'étranger, y est décédé, le recours peut être exercé par son conjoint, ses descendants, ses ascendants ou ses frères et sœurs, dans les trois mois de l'entrée en vigueur de la présente loi ou, si le décès n'a été connu ou déclaré qu'après cette date, dans les trois mois du jour où ils auront eu connaissance soit du décès, soit du jugement déclaratif du décès, soit de la déclaration de présomption de décès.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De Raad van State, afdeling wetgeving, eerste kamer de 15^e februari 1960 door de Minister van Justitie verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet « betreffende het verval van nationaliteit ten gevolge van de besluitwet van 20 juni 1945 », heeft de 14^e maart 1960 het volgende advies gegeven :

Bij toepassing van de besluitwet van 20 juni 1945 betreffende het verval van de Belgische nationaliteit werd van rechtswege vervallen verklaard van de staat van Belg, hij die in de Belgische gebieden die na 10 mei 1940 door Duitsland werden geannexeerd of aan het Duits administratief regime werden onderworpen en tijdens deze annexatie of onder dat regime leidende functies in de door de vijand opgerichte politieke organisaties waargenomen heeft of een actief propagandist van de vijand is geweest; de leden van het gezin van de vervallenverklaarde ondergingen zijn lot. Aangezien deze besluitwet tot stand was gekomen op grond van de wet van 20 maart 1945 waarbij aan de Koning voor een beperkte duur buitengewone machten worden toegekend, kwam aan de uitwerking ervan een einde op de dag bepaald voor het terugbrengen van het leger op vredesvoet.

De wet van 1 juni 1949 waarbij sommige wettelijke bepalingen gehandhaafd worden niettegenstaande het terugbrengen van het leger op vredesvoet, houdt de artikelen 3 en 5 van de besluitwet van 1945 in werking, onder aanvulling echter van artikel 3 en onder toevoeging van overgangsbepalingen; daar zij de artikelen 1, 2 en 4 van de besluitwet niet overnam, waren deze niet langer van toepassing. De aldus in stand gehouden en aangevulde wetgeving opende nieuwe mogelijkheden van beroep tegen vroeger genomen beslissingen van verval van nationaliteit.

Het aan de Raad van State voorgelegde ontwerp strekt er in hoofdzaak toe, sommige vervallenverklaren onder bepaalde voorwaarden van verblijf en van goed gedrag toe te staan, hun herstel in hun Belgische nationaliteit aan te vragen.

Te dien einde vervangt het ontwerp artikel 3 van de besluitwet van 20 juni 1945, in werking gehouden en aangevuld door de wet van 1 juni 1949, voegt het in de besluitwet na artikel 4, dat niet langer uitwerking heeft, de artikelen 3bis en 3ter in en voegt het de artikelen 4bis en 4ter aan de tekst toe. Ten slotte vervangt het de overgangsbepalingen van de wet van 1 juni 1949 door nieuwe.

Uit deze opeenvolgende wijzigingen is een heteroclite tekst voortgekomen, waarin door elkaar bepalingen staan die deels nog toepasselijk, deels buiten werking zijn, hetgeen een bron van verwarring kan zijn.

De Raad van State stelt voor deze wetgeving een nieuwe redactie voor, die in een overzichtelijke tekst de bestaande en de ontworpen bepalingen zou bevatten. De besluitwet van 20 juni 1945 kan dan worden opgeheven.

Eerste artikel.

§ 1. Hij die bij toepassing van de besluitwet van 20 juni 1945 op het verval van de Belgische nationaliteit vervallen is verklaard, kan, indien hij sedert de vervallenverklaring een onberispelijk gedrag uit een nationaal oogpunt heeft gehad, zijn herstel in de Belgische nationaliteit aanvragen op voorwaarde dat hij sedert ten minste vijf jaar een verblijfplaats in België heeft en vrijwillig geen andere nationaliteit heeft verkregen.

§ 2. De aanvraag om herstel wordt ingediend bij de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Verviers. Zij wordt onderzocht en op de aanvraag wordt beschikt overeenkomstig de regelen gesteld in artikel 10 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies en de herkrijging van de nationaliteit.

Art. 2.

§ 1. De vervallenverklaarde die bewijst, dat hij tegen zijn wil in het buitenland werd opgehouden, kan, binnen drie maanden na zijn terugkeer in België, beroep tot ontheffing van de vervallenverklaring instellen.

§ 2. Wanneer de tegen zijn wil in het buitenland opgehouden vervallenverklaarde aldaar is overleden, kan het beroep door zijn echtgenoot, door zijn bloedverwanten in de opgaande en in de nederdalende lijn of door zijn broeders of zusters worden ingesteld binnen drie maanden na de inwerkingtreding van deze wet of, indien het overlijden eerst na die datum bekend of aangegeven was, binnen drie maanden na de dag waarop de betrokkenen kennis hebben gekregen hetzij van het overlijden, hetzij van het vonnis van verklaring van overlijden, hetzij van de verklaring van vermoedelijk overlijden.

§ 3. Lorsque le déchu est décédé soit avant le 16 septembre 1949, soit dans l'hypothèse prévue au § 1, dans les trois mois de son retour en Belgique sans avoir introduit de recours, les personnes énumérées au § 2 peuvent exercer ce recours dans les trois mois à dater, suivant le cas, du jour de l'entrée en vigueur de la présente loi ou du jour du décès.

§ 4. Lorsque le déchu est décédé après avoir introduit le recours, les personnes énumérées au § 2 et, s'ils justifient d'un intérêt pécuniaire, les ayants cause à titre universel ou particulier, peuvent dans les mêmes délais soit poursuivre la procédure si aucune décision n'est encore intervenue, soit introduire un nouveau recours si le recours a été rejeté en raison du décès du déchu.

Art. 3.

§ 1. Le recours prévu à l'article 2 doit être adressé au procureur du Roi près le tribunal de première instance de Verviers par lettre recommandée à la poste.

Le ou les requérants doivent, sous peine d'irrecevabilité du recours, consigner au greffe du tribunal, dans les délais prévus à l'article 2, une provision destinée à couvrir les frais de publicité et de procédure.

Dispense de consignation de tout ou partie des frais de publicité et de procédure pourra être obtenue dans les conditions et suivant les formes prévues par la loi du 29 juin 1929 sur l'assistance judiciaire et la procédure gratuite.

Le recours n'est pas suspensif.

§ 2. Le recours est instruit et il est statué conformément aux règles prévues à l'article 10 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932. Toutefois, la décision définitive d'agrégation agit rétroactivement; elle est publiée par extrait au *Moniteur belge*.

Art. 4.

Lorsqu'une décision d'agrégation rendue en application de la présente loi est devenue définitive, mention en est faite en marge de l'acte de naissance et, éventuellement, de l'acte d'option ou de naturalisation de celui qui avait fait l'objet de la mesure de déchéance.

Art. 5.

A la condition d'établir qu'ils possèdent ou acquièrent une nationalité étrangère ou la recouvrent du fait de leur renonciation à la nationalité belge, la femme et les enfants du déchu peuvent décliner cette nationalité dans les six mois du jour où la déchéance est devenue définitive ou, éventuellement, s'ils n'ont pas fait antérieurement usage de cette faculté dans les six mois du jour de l'entrée en vigueur de la présente loi, par une déclaration souscrite dans les formes de l'article 22 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932.

A l'égard des enfants mineurs, ce délai est prorogé jusqu'à l'expiration des six mois qui suivent leur majorité. Toutefois, dès l'âge de seize ans, ils sont admis à décliner la nationalité belge dans les conditions déterminées à l'article 21 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932.

Art. 6.

L'arrêté-loi du 20 juin 1945 sur la déchéance de la nationalité belge, modifié par l'article premier, 7°, et l'article 16, 1°, 2° et 3°, de la loi du 1^{er} juin 1949, est abrogé.

La chambre était composée de

MM. :

J. SUETENS, *premier président*;
L. MOUREAU, *conseiller d'Etat*;
G. HOLOYE, *conseiller d'Etat*;
P. DE VISSCHER, *assesseur de la section de législation*;
J. ROLAND, *assesseur de la section de législation*;
C. ROUSSEAU, *greffier adjoint, greffier*.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J. SUETENS.
Le rapport a été présenté par M. E. JOACHIM, auditeur général.

Le Greffier,
(s.) C. ROUSSEAU.

Le Président,
(s.) J. SUETENS.

Pour expédition délivrée au Ministre de la Justice.
Le 24 mars 1960.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

R. DECKMYN,

§ 3. Is de vervallenverklarde hetzij vóór 16 september 1949, hetzij, in het geval van § 1, binnen drie maanden na zijn terugkeer in België overleden zonder beroep te hebben ingesteld, dan kunnen de in § 2 genoemde personen dit beroep instellen binnen drie maanden te rekenen, naar gelang van het geval, van de dag waarop deze wet in werking treedt, dan wel van de dag van het overlijden.

§ 4. Is de vervallenverklarde overleden nadat hij beroep heeft ingesteld, dan kunnen de in § 2 genoemde personen en, zo zij van een geldelijk belang doen blijken, zijn rechtverkrijgenden onder algemene of bijzondere titel binnen dezelfde termijn ofwel de rechtspleging voortzetten indien daarin nog geen beslissing is gewezen, ofwel een nieuw beroep instellen indien het beroep alleen wegens het overlijden van de vervallenverklarde is afgewezen.

Art. 3.

§ 1. Het in artikel 2 bedoelde beroep moet bij een ter post aange tekende brief worden gezonden aan de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Verviers.

De verzoeker of verzoekers moeten, op straffe van niet-ontvankelijkheid, binnen de in artikel 2 gestelde termijnen ter griffie van de rechtbank een provision in consignatie geven om de kosten van bekendmaking en van rechtspleging te dekken.

Gehele of gedeeltelijke vrijstelling van consignatie der kosten van bekendmaking en van rechtspleging kan worden verkregen, onder de voorwaarden en in de vorm als bepaald in de wet van 29 juni 1929 betreffende de gerechtelijke bijstand en de toelating om kosteloos te procederen.

Het beroep heeft geen schorsende kracht.

§ 2. Het beroep wordt onderzocht en er wordt op beschikt overeenkomstig de regelen gesteld in artikel 10 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies, de verkrijging van de nationaliteit. De eindbeslissing tot inwilliging werkt evenwel terug; zij wordt bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Art. 4.

Wanneer een bij toepassing van deze wet gewezen beslissing tot inwilliging definitief is geworden, wordt daarvan melding gemaakt op de kant van de geboorteakte en, bij voorkomend geval, van de akte van nationaliteitskeuze of van naturalisatie van de voorheen vervallenverklarde.

Art. 5.

Mits zij bewijzen dat zij een vreemde nationaliteit bezitten of verkrijgen dan wel ze verkrijgen doordat zij van de Belgische nationaliteit afzien, kunnen de vrouw en de kinderen van de vervallenverklarde deze nationaliteit afwijzen binnen zes maanden te rekenen van de dag waarop de vervallenverklaring onherroepelijk is geworden of, eventueel, als zij voordien van dit middel geen gebruik hebben gemaakt, binnen zes maanden na de dag van inwerkingtreding van deze wet, door een verklaring gedaan in de vorm van artikel 22 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies en de verkrijging van de nationaliteit.

Voor minderjarige kinderen wordt deze termijn verlengd totdat zes maanden na hun meerderjarigheid zijn verstreken; van de leeftijd van 16 jaar af, mogen zij echter de Belgische nationaliteit afwijzen onder de voorwaarden bepaald in artikel 21 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies, de verkrijging van de nationaliteit.

Art. 6.

De besluitwet van 20 juni 1945 betreffende het verval van de Belgische nationaliteit, gewijzigd bij het eerste artikel, 7°, en bij artikel 16, 1°, 2° en 3°, van de wet van 1 juni 1949, wordt opgeheven.

De kamer was samengesteld uit

de HH. :

J. SUETENS, *eerste-voorzitter*;
L. MOUREAU, *raadsheer van State*;
G. HOLOYE, *raadsheer van State*;
P. DE VISSCHER, *bijzitter van de afdeling wetgeving*;
J. ROLAND, *bijzitter van de afdeling wetgeving*;
C. ROUSSEAU, *adjunct-greffier, greffier*.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J. SUETENS.

Het verslag werd uitgebracht door de H. E. JOACHIM, auditeur-generaal.

De Griffier,
(get.) C. ROUSSEAU.

De Voorzitter,
(get.) J. SUETENS.

Voor uitgifte afgeleverd aan de Minister van Justitie.
De 24^e maart 1960.

De Griffier van de Raad van State,

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES.

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre de la Justice est chargé de présenter en Notre nom, aux Chambres législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

Article premier.

§ 1. La personne déchue en application de l'arrêté-loi du 20 juin 1945 sur la déchéance de la nationalité belge peut, si, depuis la déchéance, elle a eu une conduite irréprochable au point de vue national, demander sa réintégration dans la nationalité belge, à la condition d'avoir une résidence en Belgique depuis cinq ans au moins et de n'avoir pas acquis volontairement une autre nationalité.

§ 2. La demande de réintégration est introduite auprès du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Verviers. Elle est instruite et il est statué sur cette demande conformément aux règles prévues à l'article 10 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932.

Art. 2.

§ 1. Le déchu qui justifie avoir été retenu contre son gré à l'étranger peut, dans les trois mois suivant son retour en Belgique, introduire un recours tendant à le relever de la déchéance.

§ 2. Lorsque le déchu, retenu contre son gré à l'étranger, y est décédé, le recours peut être exercé par son conjoint, ses descendants, ses ascendants ou ses frères et sœurs ainsi que, s'ils justifient d'un intérêt pécuniaire, par ses ayants cause à titre universel ou particulier, dans les trois mois de l'entrée en vigueur de la présente loi ou, si le décès n'a été connu ou déclaré qu'après cette date, dans les trois mois du jour où ils auront eu connaissance soit du décès, soit du jugement déclaratif du décès, soit de la déclaration de présomption de décès.

§ 3. Lorsque le déchu est décédé soit avant le 16 septembre 1949, soit, dans l'hypothèse prévue au § 1, dans les trois mois de son retour en Belgique sans avoir introduit de recours, les personnes énumérées au § 2 peuvent exercer ce recours dans les trois mois à dater, suivant le cas, du jour de l'entrée en vigueur de la présente loi ou du jour du décès.

§ 4. Lorsque le déchu est décédé après avoir introduit le recours, les personnes énumérées au § 2 peuvent dans les mêmes délais soit poursuivre la procédure si aucune décision n'est encore intervenue, soit introduire un nouveau recours si le recours a été rejeté en raison du décès du déchu.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN.

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Justitie is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen, waarvan de tekst volgt :

Eerste artikel.

§ 1. Hij die bij toepassing van de besluitwet van 20 juni 1945 op het verval van de Belgische nationaliteit vervallen is verklaard, kan, indien hij sedert de vervallenverklaring een onberispelijk gedrag uit een nationaal oogpunt heeft gehad, zijn herstel in de Belgische nationaliteit aanvragen op voorwaarde dat hij sedert ten minste vijf jaar een verblijfplaats in België heeft en vrijwillig geen andere nationaliteit heeft verkregen.

§ 2. De aanvraag om herstel wordt ingediend bij de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Verviers. Zij wordt onderzocht en op de aanvraag wordt beschikt overeenkomstig de regelen gesteld in artikel 10 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies en de herkrijging van de nationaliteit.

Art. 2.

§ 1. De vervallenverklaarde die bewijst, dat hij tegen zijn wil in het buitenland werd opgehouden, kan, binnen drie maanden na zijn terugkeer in België, beroep tot ontheffing van de vervallenverklaring instellen.

§ 2. Wanneer de tegen zijn wil in het buitenland opgehouden vervallenverklaarde aldaar is overleden, kan het beroep door zijn echtgenoot, door zijn bloedverwanten in de opgaande en in de nederdalende lijn of door zijn broeders of zusters alsook, zo zij van een geldelijk belang doen blijken, door zijn rechtverkrijgenden onder algemene of bijzondere titel worden ingesteld binnen drie maanden na de inwerkingtreding van deze wet of, indien het overlijden eerst na die datum bekend of aangegeven was, binnen drie maanden na de dag waarop de betrokkenen kennis hebben gekregen hetzij van het overlijden, hetzij van het vonnis van verklaring van overlijden, hetzij van de verklaring van vermoedelijk overlijden.

§ 3. Is de vervallenverklaarde hetzij vóór 16 september 1949, hetzij, in het geval van § 1, binnen drie maanden na zijn terugkeer in België overleden zonder beroep te hebben ingesteld, dan kunnen de in § 2 genoemde personen dit beroep instellen binnen drie maanden te rekenen, naar gelang van het geval, van de dag waarop deze wet in werking treedt, dan wel van de dag van het overlijden.

§ 4. Is de vervallenverklaarde overleden nadat hij beroep heeft ingesteld, dan kunnen de in § 2 genoemde personen binnen dezelfde termijn ofwel de rechtspleging voortzetten indien daarin nog geen beslissing is gewezen, ofwel een nieuw beroep instellen indien het beroep alleen wegens het overlijden van de vervallenverklaarde is afgewezen.

Art. 3.

§ 1. Le recours prévu à l'article 2 doit être adressé au procureur du Roi près le tribunal de première instance de Verviers par lettre recommandée à la poste.

Le ou les requérants doivent, sous peine d'irrecevabilité du recours, consigner au greffe du tribunal, dans les délais prévus à l'article 2, une provision destinée à couvrir les frais de publicité et de procédure.

Le recours n'est pas suspensif.

§ 2. Le recours est instruit et il est statué conformément aux règles prévues à l'article 10 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932. Toutefois, la décision définitive d'agrèation agit rétroactivement; elle est publiée par extrait au *Moniteur belge*.

Art. 4.

Lorsqu'une décision d'agrèation rendue en application de la présente loi est devenue définitive, mention en est faite en marge de l'acte de naissance et, éventuellement, de l'acte d'option ou de naturalisation de celui qui avait fait l'objet de la mesure de déchéance.

Art. 5.

A la condition d'établir qu'ils possèdent ou acquièrent une nationalité étrangère ou la recouvrent du fait de leur renonciation à la nationalité belge, la femme et les enfants du déchu peuvent décliner cette nationalité endéans les six mois du jour où la déchéance est devenue définitive ou, éventuellement, s'ils n'ont pas fait antérieurement usage de cette faculté dans les six mois du jour de l'entrée en vigueur de la présente loi, par une déclaration souscrite dans les formes de l'article 22 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932.

A l'égard des enfants mineurs, ce délai est prorogé jusqu'à l'expiration des six mois qui suivent leur majorité. Toutefois, dès l'âge de seize ans, ils sont admis à décliner la nationalité belge dans les conditions déterminées à l'article 21 des lois sur l'acquisition, la perte et le recouvrement de la nationalité, coordonnées par l'arrêté royal du 14 décembre 1932.

Art. 6.

Dispense de consignation de tout ou partie des frais de publicité et de procédure pourra, en cas d'indigence, être obtenue, suivant les formes prévues par la loi du 29 juin 1929 sur l'assistance judiciaire et la procédure gratuite, tant pour les demandes fondées sur l'article premier que pour les recours introduits sur base de l'article 2.

Art. 7.

L'arrêté-loi du 20 juin 1945 sur la déchéance de la nationalité belge, modifié par l'article premier, 7°, et l'article 16, 1°, 2° et 3°, de la loi du 1^{er} juin 1949, est abrogé.

Donné à Bruxelles le 18 mai 1960.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI:
Le Ministre de la Justice,

I. MERCHERS

Art. 3.

§ 1. Het in artikel 2 bedoelde beroep moet bij een ter post aangetekende brief worden gezonden aan de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Verviers.

De verzoeker of verzoekers moeten, op straffe van niet-ontvankelijkheid, binnen de in artikel 2 gestelde termijnen ter griffie van de rechtbank een provisie in consignatie geven om de kosten van bekendmaking en van rechtspleging te dekken.

Het beroep heeft geen schorsende kracht.

§ 2. Het beroep wordt onderzocht en er wordt op beschikt overeenkomstig de regelen gesteld in artikel 10 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies, de herkrijging van de nationaliteit. De eindbeslissing tot inwilliging werkt evenwel terug; zij wordt bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Art. 4.

Wanneer een bij toepassing van deze wet gewezen beslissing tot inwilliging definitief is geworden, wordt daarvan melding gemaakt op de kant van de geboorteakte en, bij voorkomend geval, van de akte van nationaliteitskeuze of van naturalisatie van de voorheen vervallenverklarde.

Art. 5.

Mits zij bewijzen dat zij een vreemde nationaliteit bezitten of verkrijgen dan wel ze herkrijgen doordat zij van de Belgische nationaliteit afzien, kunnen de vrouw en de kinderen van de vervallenverklarde deze nationaliteit afwijzen binnen zes maanden te rekenen van de dag waarop de vervallenverklaring onherroepelijk is geworden of, eventueel, als zij voordien van dit middel geen gebruik hebben gemaakt, binnen zes maanden na de dag van inwerking-treding van deze wet, door een verklaring gedaan in de vorm van artikel 22 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies, de herkrijging van de nationaliteit.

Voor minderjarige kinderen wordt deze termijn verlengd totdat zes maanden na hun meerderjarigheid zijn verstreken; van de leeftijd van 16 jaar af, mogen zij echter de Belgische nationaliteit afwijzen onder de voorwaarden bepaald in artikel 21 van de bij koninklijk besluit van 14 december 1932 gecoördineerde wetten op de verwerving, het verlies, de herkrijging van de nationaliteit.

Art. 6.

Zowel voor de aanvragen gesteund op het eerste artikel als voor het beroep ingesteld op grond van artikel 2 kan in geval van behoefte geheel of gedeeltelijke vrijstelling van consignatie der kosten van bekendmaking en van rechtspleging worden verkregen in de vorm als bepaald in de wet van 29 juni 1929 betreffende de gerechtelijke bijstand en de toelating om kosteloos te procederen.

Art. 7.

De besluitwet van 20 juni 1945 betreffende het verval van de Belgische nationaliteit, gewijzigd bij het eerste artikel, 7°, en bij artikel 16, 1°, 2° en 3°, van de wet van 1 juni 1949, wordt opgeheven.

Gegeven te Brussel, de 18^e mei 1960.

VAN KONINGSWEGE:
De Minister van Justitie,